



SUPER SOFT

ITALIANO

BORSETTA TRACOLLA OCCORRENTE

■ Filato SUPER SOFT col. 421 g 400

■ Uncinetto n. 10 e n. 6

■ 2 moschettoni

■ 4 marcapunti

■ Difficoltà facile

PUNTI IMPIEGATI

Maglia bassa. Maglia bassa in costa dietro. Catenella. Maglia bassissima

MISURA

La borsa misura 20 cm di larghezza e 15 di altezza (lavorata a m.b.)

CAMPIONE

10 cm x 10 cm = 10 m.b. x 12 giri (Uncinetto n. 10)

ESECUZIONE

Si parte dalla base della borsa.

Con l'unc. n. 10 avv. 10 cat. e lavorare in tondo, creando una base ovale, in questo modo (vedi schema): alzarsi di 1 cat. (che equivale alla prima m.b.) e lav. a m.b. le restanti 9 m. Nella 10° m. lav. altre 2 m.b. e tornare indietro lavorando le stesse

catenelle avviate inizialmente ma dall'altro lato. Nell'ultima m. lavorare 2 m.b. e chiudere il giro con 1 m.bss nella prima cat. Proseguire con la base lavorando altri 2 giri, aumentando nella parti laterali.

Corpo della borsa: alzarsi di 1 cat. e lav. il 1° giro del corpo borsa a m.b. in costa dietro. Alla fine del giro proseguire lavorando a spirale altri 12 giri a m.b.

Manici: inserire 2 MP davanti e 2 MP dietro che identifichino le 10 m. centrali di ciascun lato. Lav. a m.b. fino al 1° MP, avv. 10 cat. a nuovo e proseguire a m.b. dal 2° MP. Continuare lavorando a m.b. fino al 3° MP, avv. 10 cat. a nuovo e proseguire a m.b. dal 4° MP fino alla fine del giro. Lavorare altri 2 giri a m.b. (per il 1° giro: dove ci sono le cat. lav. 1 m.b. in ciascuna cat.)

Chiudere l'ultimo giro con 1 m.bss. Rifinire la parte superiore con un ulteriore giro a m. bss.

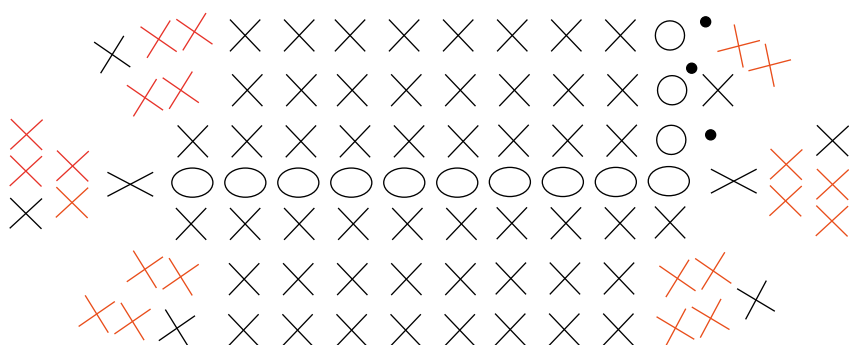
CONFEZIONE E RIFINITURE

Tracolla: con l'unc. n. 6, avv. 3 cat. e chiuderle a cerchio con 1 m.b. Lav. a spirale a m.b. fino a raggiungere 100 cm.

Attaccare i moschetti sulle due estremità e sulla borsa.

Attaccare le frange, di circa 10 cm, tutto intorno alla borsa agganciandosi 2 giri sotto il manico.

SCHEMA BASE/ ESQUEMA BASE BASE DIAGRAM/TASCHENBODEN SCHEMA



Legenda/Leyenda/Key/Legende:

- X = Maglia bassa/punto bajo/double crochet/Festmaschen
- O = Catenella/p. de cadeneta/chain stitch/Luftmaschen
- = Maglia bassissima/single crochet/Kettmaschen

VIDEO TUTORIALS



[CLICCA QUI](#) per guardare i video tutorial oppure scansiona il codice QR.

[CLICK HERE](#) to watch the video tutorial or scan the QR code.

ESPAÑOL

BOLSO BANDOLERA

MATERIALES

■ Hilo SUPER SOFT col. 421, 400 g

■ Ganchillos n° 10 y n° 6

■ 2 mosquetones

■ 4 marcadores

■ Dificultad fácil

PUNTOS EMPLEADOS

Punto bajo. Punto bajo superpuesto por detrás. Punto de cadeneta. Punto enano

MEDIDAS

El bolso mide 20 cm de ancho y 15 de alto (trabajado a p.b.)

MUESTRA DEL PUNTO

10 cm x 10 cm = 10 p.b. x 12 vueltas (Ganchillo n° 10)

REALIZACIÓN

Se empieza por la base del bolso.

Con el gan. n° 10, mont. 10 p. cad. y trabajar en redondo para formar una base ovalada, de la siguiente manera (ver esquema): subir con 1 p. cad. (que cuenta como el primer p.b.) y trab. a p.b. los 9 p. restantes. En la 10ª p., trab. 2 p.b. más y volver por el otro lado de los p. cad. iniciales

y tejer los mismos p. En el último p., tejer 2 p.b. y cerrar la vuelta con 1 p. en el primer p. cad. Continuar la base trabajando 2 vueltas más, aumentando en los laterales.

Cuerpo del bolso: trab. la 1ª vuelta del cuerpo del bolso a p.b. superpuesto por detrás. Al final de la vuelta, continuar trabajando en espiral 12 vueltas más a p.b.

Asas: colocar 2 M en la parte delantera y 2 M en la parte trasera, marcando los 10 p. centrales de cada lado. Trab. a p.b. hasta el 1º M, mont. 10 p. cad. de nuevo y seguir tejiendo a p.b. desde el 2º M. Continuar tejiendo a p.b. hasta el 3º M, mont. 10 p. cad. de nuevo y seguir a p.b. desde el 4º M hasta terminar la vuelta. Trabajar 2 vueltas más a p.b. (en la 1ª vuelta, trabajar 1 p.b. en cada p. cad. donde están las asas)

Cerrar la última vuelta con 1 p. Finalizar la parte superior con una vuelta adicional a p.

CONFECCIÓN Y REMATE

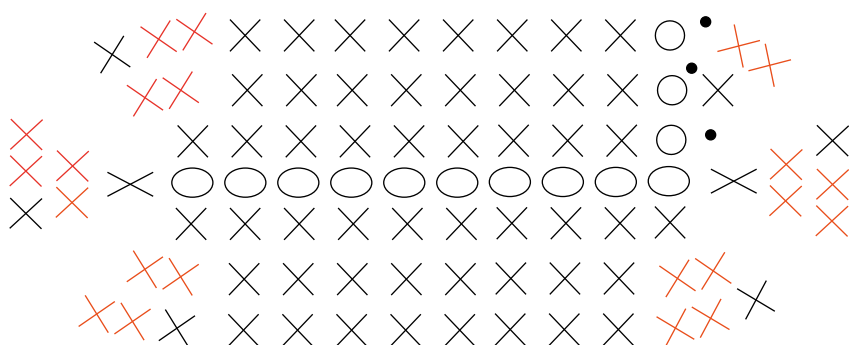
Correa: Con el gan. n° 6, mont. 3 p. cad. y cerrarlos en círculo. Trab. en espiral a p.b. hasta alcanzar 100 cm de largo.

Colocar los mosquetones en los

extremos de la correa y sujetarlos al bolso.

Añadir flecos de unos 10 cm alrededor del bolso, enganchándolos 2 vueltas por debajo del asa.

SCHEMA BASE/ ESQUEMA BASE
BASE DIAGRAM/TASCHENBODEN SCHEMA



Legenda/Leyenda/Key/Legende:

- × = Maglia bassa/punto bajo/double crochet/Festmaschen
- = Catenella/p. de cadeneta/chain stitch/Luftmaschen
- = Maglia bassissima/single crochet/Kettmaschen

VIDEO TUTORIALS



[CLICCA QUI](#) per guardare i video tutorial oppure scansiona il codice QR.

[CLICK HERE](#) to watch the video tutorial or scan the QR code.

DEUTSCH

KLEINE UMHÄNGETASCHE MAN BENÖTIGT:

- Garn SUPER SOFT Fb 421 g 400
- Häkelnadel Nr 10 und Nr 6
- 2 Karabinerhaken
- 4 Maschenmarker
- Schwierigkeitsgrad: einfach

GRUNDMUSTER

Festmasche. Festmasche in
Rippe hinten. Luftmasche.
Kettmasche.

MASSE

Die Tasche misst 20 cm in der
Breite und 15 cm in der Höhe (in
Festm gehäk.)

MASCHENPROBE

10 cm x 10 cm = 10 Festm x 12
Gänge (mit Häkelnd Nr 10)

AUSFÜHRUNG

Man beginnt am Boden der Tasche.
Mit der Häkelnadel Nr 10, 10 Luftm
anschl und rund schließen, einen
ovalen Boden (siehe Schema) arb:
mit 1 Luftm erhöhen (entspricht
der ersten Festm.) und die rstl 9 M
Festm häk. In die 10. M 2 weitere
Festm häk und zurück die gleichen
Anschlag-Luftm auf der anderen

Seite häk. In die letzte M 2 Festm
häk und den G mit 1 Kettm in die
erste Luftm abschließen. Mit dem
Boden fortfahren und weitere 2 G
arb und an den seitlichen Teilen M
zunehmen.

Taschenkörper: den 1. G des
Taschenkörpers Festm in Rippe
hinten häk. Am Ende des G 12
weitere G Festm spiralförmig
weiterarb.

Griffe: 2 MM vorne und 2 MM hinten
einschieben, die die 10 mittl M von
jeder Seite markieren. Festm bis
zum 1. MM häk, 10 Luftm neu dazu
anschl und bis zum 2. MM Festm
häk. Dann bis zum 3. MM Festm
häk, 10 Luftm neu dazu anschl und
vom 4. MM bis zum Ende des G
Festm häk. 2 weitere G Festm häk
(für den 1. G: wo die Luftm sind je 1
Festm in jede Luftm häk)

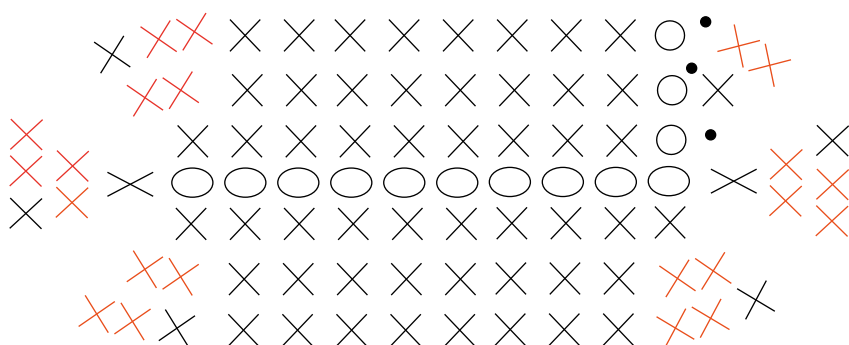
Den letzten G mit 1 Kettm
abschließen. Den oberen Teil mit
einer zusätzlichen Runde Kettm
beenden.

AUSARBEITUNG UND FERTIGSTELLUNG

Tragriemen: Mit der Häkelnadel Nr 6,
3 Luftm anschl und rund schließen.
Spiralförmig bis zu einer Höhe von
100 cm Festm häk.

Die Karabinerhaken an beiden
Enden an der Tasche befestigen.
Die Fransen von zirka 10 cm 2 G
unter dem Griff anknoten.

SCHEMA BASE/ ESQUEMA BASE BASE DIAGRAM/TASCHENBODEN SCHEMA



Legenda/Leyenda/Key/Legende:

- × = Maglia bassa/punto bajo/double crochet/Festmaschen
- = Catenella/p. de cadeneta/chain stitch/Luftmaschen
- = Maglia bassissima/single crochet/Kettmaschen

VIDEO TUTORIALS



[CLICCA QUI](#) per guardare
i video tutorial oppure
scansiona il codice QR.

[CLICK HERE](#) to watch the
video tutorial or scan the
QR code.

ENGLISH

SHOULDER BAG

MATERIALS

- **SUPER SOFT** yarn, col. 421, 400 g
- **Size 10- and 6-mm crochet-hook**
- **2 snap-hooks**
- **4 stitch markers**
- **Skill level: easy**

STITCHES USED

Double crochet (dc). **Back post double crochet (BPdc).** **Chain stitch (ch).** **Single crochet (sc).**

DIMENSIONS

The bag measures 20 cm in width and 15 cm in height (worked in double crochet)

TENSION

10 cm x 10 cm = 10 dc x 12 rounds (Size 10 mm crochet-hook)

PATTERN

Beginning from the base of the bag. Using size 10 mm crochet-hook, chain 10 and work in round shaping the oval base as follow (see diagram): 1 ch (= first dc) and 9 dc. Into the 10th st work 2 dc then continue working along the opposite side of the same foundation ch.

Work 2 dc into the last st and close the round with 1 sc into the first ch. Continue working 2 rounds more and increasing at the sides.

Main part of the bag: work the 1st round in BPdc. At the end of the round continue working 12 rounds in dc in spiral.

Handles: place 2 SM at the front and 2 SM at the back, to mark the 10 central sts of each side. Work in dc until the 1st SM, chain 10 and continue in dc from 2nd SM. Continue in dc until the 3rd SM, chain 10 and continue in dc from 4th SM until the end of the round. Work 2 rounds in dc (across the 1st round work 1 dc in each ch)

Close the last round with 1 sc. Finish with one round in sc along the top edge.

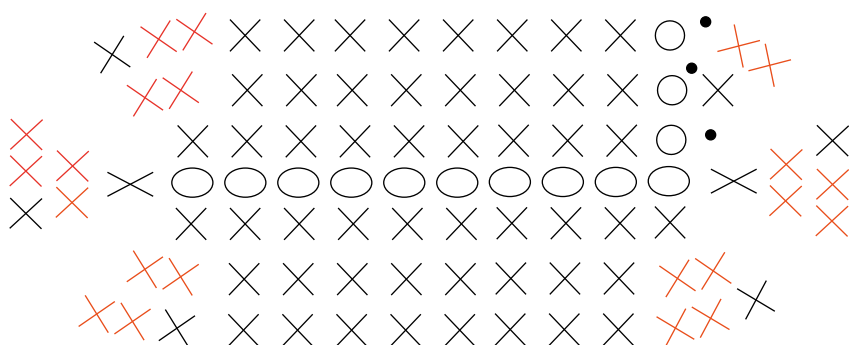
FINISHING

Shoulder belt: Using size 6 mm crochet-hook, chain 3 and close in ring shape. Work dc in spiral reaching 100 cm.

Join the snap-hooks at two ends and at the bag.

Join the fringes (10 cm in length) around the bag, 2 rounds under the handle.

SCHEMA BASE/ ESQUEMA BASE BASE DIAGRAM/TASCHENBODEN SCHEMA



Legenda/Leyenda/Key/Legende:

- × = Maglia bassa/punto bajo/double crochet/Festmaschen
- = Catenella/p. de cadeneta/chain stitch/Luftmaschen
- = Maglia bassissima/single crochet/Kettmaschen

VIDEO TUTORIALS



[CLICCA QUI](#) per guardare i video tutorial oppure scansiona il codice QR.

[CLICK HERE](#) to watch the video tutorial or scan the QR code.